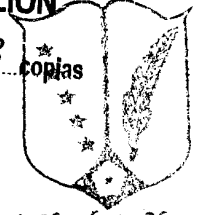


42789

PROTOCOLIZACIÓN Notaría 5ta

Fecha: 12.05.2010 Di. 3



Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

Señor
NOTARIO DEL CANTÓN QUITO
Ciudad.-

Señor Notario:

Daniela Cascante, abogada en libre ejercicio, por medio de la presente solicito proceda a incluir en su Protocolo el certificado del Registro Mercantil del cantón Zurich respecto a la compañía ABB Asea Brown Boveri Ltd.

Una vez realizada la referida protocolización, solicito se sirva entregarme tres copias certificadas de la misma.

Atentamente,

Daniela Cascante

Daniela Cascante
Mat. No. 12810 C.A.P.

REGISTRO MERCANTIL DEL CANTON ZURICH

No. de la empresa	Personería jurídica	Inscripción	Anulación	Traspaso 3.002.023.002 de: CH-020 3.900 058-8/b a:	
CH-020.3.900.058-8	Sociedad Anónima (SA)	04.01.1988			1

(Sigue un código de barra) Todas las inscripciones:

Inscr.	Anul.	Empresa			Ref.	Sede	
1		ABB Asea Brown Boveri Ltd.			1	Zurich	
1		(ABB Asea Brown Boveri AG) (ABB Asea Brown Boveri SA)					
Inscr.	Anul.	Capital social	Liberación	Denominación	Inscr.	Anul.	Dirección empresa
1		2'768'000'000.00	2'768'000'000.00	2'768'000'000.00 Acciones nominales a CHF 1'000.00	1		Affolternstr.44 8050 Zurich
Inscr.	Anul.	Objeto			Inscr.	Anul.	Dirección postal
1		El objeto de la empresa es la participación en empresas, especialmente con actividades en el sector industrial, comercial y de servicios. La sociedad puede adquirir, hipotecar, realizar y vender inmuebles y derechos de bienes inmateriales en el país y en el extranjero, financiar a otras sociedades, así como extender garantías o garantías similares para sus obligaciones. La sociedad puede realizar todos los negocios y tomar todas las medidas propicias para promover el objeto de la sociedad o relacionadas con ello.					
Inscr.	Anul.	Comentarios			Ref.	Fecha estatutos	
1		El extracto transferido de la ficha de registro anterior no contiene hechos tachados anteriormente al traspaso y tampoco datos anteriores relevantes sobre estatutos o diarios o citas SHAB. Pueden ser consultados en la tarjeta de Registro Mercantil indicada en el espacio marcado con "traspaso de".			0	Estatutos originales 04.01.1988	
1		La transferibilidad de las acciones nominales es limitada por los estatutos.			1	19.10.2004	
1		En aplicación del Art. 708 párr. 1 OR, la Oficina Federal de Justicia autorizó a la sociedad a omitir la obligación que estipula que la mayoría de los integrantes del Consejo de Administración debe estar compuesta por personas domiciliadas en Suiza y con derecho ciudadano suizo.					
1		Todas las comunicaciones de la sociedad dirigidas a los accionistas se realizan en el SHAB o, si sus nombres y direcciones son conocidos y la ley no estipula otro procedimiento, por la vía escrita.					

Ich bestätige die sinngemäße Übereinstimmung der Übersetzung mit dem vorgelegten Original/ der vorgelegten Ablichtung in spanischer Sprache.
Quito, den 6. 5. 2010

Birte Pedersen
bei der deutschen Botschaft Quito zugelassene Übersetzerin
(Zulassungsnachweis über Übersetzerliste, www.quito.diplo.de)

Notaría 5ta



Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

Inscr.	Anul.	Hechos especiales	Ref.	Órgano de publicación
1		Adquisición según contrato de adquisición material del 4.1.1988 y lista correspondiente de participaciones de la ASEA AB y de los haberes del grupo por el valor de CHF 1'379'875'998.-.	1	SHAB
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Beteiligungen AG en Zurich. Según el contrato de fusión del 13.12.1994 y el balance de fusión del 30.09.1994, los activos de CHF 73'440'024.53 y pasivos de CHF 62'038' 722.50 pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Equity AG en Zurich. Según el contrato de fusión del 15.10.2001 y el balance de fusión del 30.09.2011, los activos de CHF 33'808'453.11 y pasivos de CHF 1'434' 000.- pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Venture Capital Ltd. en Baden. Según el contrato de fusión del 07.03.2002 y el balance de fusión del 01.01.2002, los activos de CHF 19'484'179.- y pasivos de CHF 220' 741.- pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		

bei der deutschen Botschaft Quito zugelassene Übersetzerin

 Birte Pedersen
 Traductora autorizada
 por la Embajada de Alemania
 en Quito

Zurich, 31.03.2010

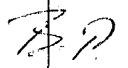
Continuación en la siguiente página

REGISTRO MERCANTIL DEL CANTON ZURICH

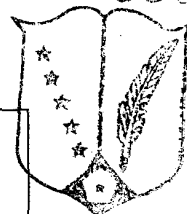
CH-020.3.900.058-8	ABB Asea Brown Boveri Ltd.	Zurich	2
--------------------	----------------------------	--------	---

Todas las inscripciones

Inscr.	Anul.	Hechos especiales	Ref.	Órgano de publicación
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Future AG en Zurich. Según el contrato de fusión del 24.07.2002 y el balance de fusión del 01.07.2002, los activos de CHF 1'383'126.- y pasivos de CHF 33'000.- pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Participation AG en Baden. Activos de CHF 4'818'152'736.- que incluyen acciones de la sociedad adquiriente, y pasivos de CHF 1'800'292'289.- de la ABB Participation AG según balance del 01.08.2002 pasan a la sociedad vía sucesión universal. No hay aumento de capital porque los accionistas de la sociedad adquirida son compensados por completo por las acciones propias de la sociedad adquiriente adquiridas mediante la fusión.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Financial Services Ltd. en Zurich. Según el contrato de fusión del 26.08.2003 y el balance de fusión del 01.07.2003, los activos de CHF 66'111'191.- y pasivos de CHF 23'276'147.- pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Manufacturing and Consumer Industries Management AG en Zurich. Según el contrato de fusión del 22.10.2003 y el balance de fusión del 1.10.2003, los activos de CHF 3'343'961.- y pasivos de CHF 1'751'109.- pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Corporate Management Services AG en Zurich. Según el contrato de fusión del 08.12.2003 y el balance de fusión del 01.12.2003, los activos de CHF 40'198'646.- y pasivos de CHF 38'894'563.- pasan vía sucesión universal a la sociedad que ya es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida. En este proceso, estas acciones se extinguen y el capital social de la sociedad adquiriente permanece igual.		
1		Fusión: La sociedad adquiere vía fusión la ABB Holding AG en Zurich. Activos de CHF 4'730'243'000.- que incluyen las acciones de la sociedad adquiriente, y pasivos de CHF 584'373'218.- de la ABB Holding AG según balance del 1.12.2003 pasan a la sociedad vía sucesión universal. No hay aumento de capital porque los accionistas de la sociedad adquirida son compensados por completo por		

bei der deutschen Botschaft Quito zugelassene Übersetzerin

Birte Pedersen
 Traductora autorizada
 por la Embajada de Alemania
 en Quito

Notaría 5ta



Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

1	las acciones propias de la sociedad adquiriente adquiridas mediante la fusión. Fusión: Adquisición de los activos y pasivos de la ABB Schweiz Holding AG en Baden (CH-400.3.018.550-5) según contrato de fusión del 22.11.2004 y balance al 31.10.2004. Activos de CHF 952'783'405.77 y pasivos (capital ajeno) de CHF 39'265'751.12 pasan a la sociedad adquiriente. En vista de que la sociedad adquiriente es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida no hay aumento de capital y tampoco una adjudicación de acciones.		
1	Fusión: Adquisición de los activos y pasivos de la ABB International Services AG en Zurich (CH-020.3.003.138-4) según contrato de fusión del 28.11.2007 y balance al 01.11.2007. Activos de CHF 3'548'136.46 y pasivos (capital ajeno) de CHF 2'084'658.90 pasan a la sociedad adquiriente. En vista de que la sociedad adquiriente es propietaria de todas las acciones de la sociedad adquirida no hay aumento de capital y tampoco una adjudicación de acciones.		

Inscr.	Anul.	Sucursal(es)	Inscr.	Anul.	Sucursal(es)

Insc.	Ref.	No.TB	Fecha TR	SHAB	Fecha SHAB	Pág/id.	Insc.	Ref.	No.TB	Fecha TR	SHAB	Fecha SHAB	Pág/id.
ZH	0		(vacío)		(vacío)		ZH	3	3243	22.01.2010	19	28.01.2010	28/5465844
ZH	1	26526	10.07.2009	135	16.07.2009	35/5142690	ZH	4	5183	03.02.2010	27	09.02.2010	25/5485298
ZH	2	38969	06.10.2009	197	12.10.2009	24/5288224	ZH	5	10218	10.03.2010	52	16.03.2010	23/5543658

Inscr.	Mod.	Anul.	Datos personales	Función	Tipo de firma
	1		Anliker, Alexander de Gondiswil, en Wurenlos		Firma colectiva a dos

Zurich, 31.03.2010

Continuación en la siguiente página

bei der deutschen Botschaft Quito zugelassene Übersetzerin
BR
Birte Pedersen
Traductora autorizada
por la Embajada de Alemania
en Quito

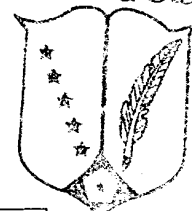
REGISTRO MERCANTIL DEL CANTON ZURICH

CH-020.3.900.058-8	ABB Asea Brown Boveri Ltd.	Zurich	3
--------------------	----------------------------	--------	---

Todas las inscripciones

Inscr.	Mod.	Anul.	Datos personales	Función	Tipo de firma
1			Arnold, Urs, de Richenthal, en		Firma colectiva a dos
1			Unteragen		
	1	3	Brown, Richard Allen, ciudadano de los		Firma colectiva a dos
			EE.UU. en Zurich		
	1		Elzvik, Eric, ciudadano sueco, en		Firma colectiva a dos
			Kuesnacht ZH		
	1		Enhoerning, Hans, ciudadano sueco, en		Firma colectiva a dos
			Wollerau		
1			Gerber, Michel, de Zurich y Langnau		Firma colectiva a dos
			im Emmental, en Zurich		
1			Gisler, Peter, de Buerglen UR, en		Firma colectiva a dos
			Unterentfelden		
1			Gruenhagen, Richard, ciudadano		Firma colectiva a dos
			alemán, en Kuesnacht, ZH		
1			Haller, Clarissa, ciudadana alemana, en		Firma colectiva a dos
			Allschwil		
	1	5	Haltenberger, Claudia, de Hirzel, en		Firma colectiva a dos
			Zurich		
1			Hartmann, Peter, de Moeriken-Wildegg,		Firma colectiva a dos
			en Windisch		
1			Hoof, Ulf, ciudadano sueco, en Meilen		Firma colectiva a dos
1			Jonsson, Ulla, ciudadana sueca, en		Firma colectiva a dos
			Thalwil		
1			Liebold, Henry K., ciudadano alemán,		Firma colectiva a dos
			en Uster		
1			Nilsson, Hans-Anders, ciudadano sueco,		Firma colectiva a dos
			en Adiswil		
1			Ortiz, Sandra, ciudadana alemana, en		Firma colectiva a dos
			Rafz		
1			Roscoe, Adam, ciudadano británico, en		Firma colectiva a dos
			Wadenswil		
1			Rubinic, Natascia, ciudadana italiana,		Firma colectiva a dos
			en Kilchberg, ZH		
	1		Ruckstuhl, Martina, de Tamins, en		Firma colectiva a dos
			Zurich		
1			Spiesshofer, Ulrich, ciudadano alemán,		Firma colectiva a dos
			en Zolikon		
	1		Steel, Gary, ciudadano británico, en		Firma colectiva a dos
			Zumikon		
1			Strom, Olle Karl Olof Georg, ciudadano		Firma colectiva a dos
			sueco, en Zurich		
	1		Weibel, Beat, de Zurich y Jonschwil en		Firma colectiva a dos
			Utikon		
1			Ziegler, Armin, ciudadano alemán, en		Firma colectiva a dos
			Zurich		
	1		Zimmerli, Michael, de Oftringen, en		Firma colectiva a dos
			Obersiggenthal		
1			Windfuhr, Kirsten, ciudadana alemana,		Firma colectiva a dos
			en Zurich		

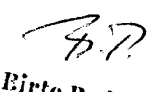
bei der deutschen Botschaft Quito zugelassene Übersetzerin
 Birte Pedersen
 5
 Traductora autorizada
 por la Embajada de Alemania
 en Quito



	1	Demaré, Michel, ciudadano belga, en Freienbach	Presidente del Consejo de Administración	Firma colectiva a dos
	1	de Saint Victor, Diane, ciudadana francesa, en Zug	Vicepresidenta del Consejo de Administración	Firma colectiva a dos
	1	Hall, Alex, ciudadano británico, en Baar	Miembro del Consejo de Administración	Firma colectiva a dos
	1	Fuerer, Thomas, de Baar y Waldkirch, en Baar	Miembro del Consejo de Administración	Firma colectiva a dos
	1	Kasi, Hannu, ciudadano finlandés, en Erlenbach, ZH	Miembro del Consejo de Administración Auditora	Firma colectiva a dos
1		Ernst&Young AG, en Zurich		
1		Eble, Klaus, ciudadano alemán, en Kilchberg, ZH		Firma colectiva a dos
1		Helmig, Daniel, ciudadano alemán, en Zurich		Firma colectiva a dos
1		Hotz, Joerg, de Zurich, en Zurich		Firma colectiva a dos
1		Lelli, Fabrizio, de Niederlenz, en Binningen		Firma colectiva a dos
1		Popper, Ronald, de Diemtigen, en Zurich		Firma colectiva a dos
1		Schmidt, Thomas, ciudadano alemán, en Zurich		Firma colectiva a dos
1		Schultheiss, Ralf, de Basilea, en Ennetbaden		Firma colectiva a dos
1	3	Stephan, Volker, ciudadano alemán en Herriberg		Firma colectiva a dos
1	4	Upcher, David Lee, ciudadano estadounidense, en Horriberg		Firma colectiva a dos
1		Speekenbrink, Dominique, ciudadana holandesa, en Zurich		Firma colectiva a dos
2		Reimer, Gienter, ciudadano alemán, en Rafz		Firma colectiva a dos
2		Widmer, Raphael, de Ebnat-Kappel, en Zumikon		Firma colectiva a dos
3		Terwesch, Peter, ciudadano alemán, en Maur		Firma colectiva a dos

Zurich, 31.03.2010

Continuación en la siguiente página


 Birte Pedersen
 Traductora autorizada
 por la Embajada de Alemania
 en Quito

REGISTRO MERCANTIL DEL CANTON ZURICH

CH-020.3.900.058-8	ABB Asea Brown Boveri Ltd.	Zurich	4
--------------------	----------------------------	--------	---

Todas las inscripciones
Zurich, 31.03.2010

Este extracto del Registro Mercantil cantonal no tiene validez sin la certificación original adjunta.
Contiene todas las inscripciones de la empresa válidas a la fecha, así como todas las inscripciones anuladas desde el 10.07.2009.

A pedido especial se puede también emitir un extracto que contiene únicamente todas las inscripciones válidas a la fecha.

(Sigue un sello firmado del Registro Mercantil
del Cantón Zurich)

Extracto

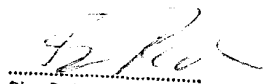
El registrador (sigue una firma)

(Sigue el sello con la Apostilla, firmada y sellada, en castellano)

(Las 7 páginas de la traducción llevan el sello de Birte Pedersen, traductora autorizada por la Embajada de Alemania en Quito. Página 1 y 7: Sello: Confirmo que la traducción es fiel al original/la copia presenta en idioma español. Quito, 6.5.2010 (sigue la firma) Birte Pedersen, traductora autorizada por la Embajada Alemana en Quito – Certificado de autorización, ver lista de traductores www.quito.diplo.de)

Ich bestätige die sinngemäße Übereinstimmung
der Übersetzung mit dem vorgelegten Original/
der vorgelegten Ablichtung in spanischer Sprache.

Quito, den 6.5.2010



Birte Pedersen

bei der deutschen Botschaft Quito zugelassene Übersetzerin
(Zulassungsnachweis über Übersetzerliste, www.quito.diplo.de)

Notaría 5ra



DILIGENCIA NOTARIAL DE AUTENTICACIÓN DE FIRMA: En el Distrito Metropolitano de Quito, Capital de la República del Ecuador, hoy día lunes diez (10) de mayo del año dos mil diez; ante mi, Doctor LUIS HUMBERTO NAVAS DÁVILA, *Luis Humberto Navas D.*
NOTARIO QUINTO DEL CANTÓN QUITO, comparece la señora BIRTE *Quito Ecuador*
MARÍA PEDERSEN KERSTEN, de nacionalidad noruega e inteligente en el idioma español, de estado civil divorciada, portadora de la C.C. No. 170673533-7; quien firmó el documento que antecede; razón por la cual certifico su autenticidad, diligencia que la celebro al amparo de lo dispuesto en el artículo dieciocho numeral tres de la Ley Notarial. De lo cual doy fe.-

Notaría 5ra



Luis Humberto Navas Dávila
Dr. Humberto Navas Dávila
NOTARIO QUINTO
QUITO

Luis Humberto Navas D.
Quito - Ecuador



HANDELSREGISTER DES KANTONS ZÜRICH

Firmennummer	Rechtsnatur	Eintragung	Löschung	Übertrag 3.002.023.002 von: CH-020.3.900.058-8/b auf:	1
CH-020.3.900.058-8	Aktiengesellschaft (AG)	04.01.1988			



Alle Eintragungen

Ei	Lö	Firma	Ref	Sitz
1		ABB Asea Brown Boveri Ltd	1	Zürich
1		(ABB Asea Brown Boveri AG) (ABB Asea Brown Boveri SA)		

Ei	Lö	Aktienkapital (CHF)	Liberierung (CHF)	Aktien-Stückelung	Ei	Lö	Adresse der Firma
1		2'768'000'000.00	2'768'000'000.00	2'768'000 Namenaktien zu CHF 1'000.00	1		Affolternstrasse 44 8050 Zürich

Ei	Lö	Zweck	Ei	Lö	Postadresse
1		Zweck der Gesellschaft ist die Beteiligung an Unternehmen, insbesondere mit Tätigkeitsbereichen auf dem Gebiet von Industrie, Handel und Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Immaterialgüterrechte im In- und Ausland erwerben, belasten, verwerten und verkaufen, andere Gesellschaften finanzieren sowie Garantien oder ähnliche Sicherheiten für deren Verpflichtungen ausstellen. Die Gesellschaft kann alle Geschäfte tätigen und Massnahmen ergreifen, die geeignet erscheinen, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder mit diesem zusammenhängen.			

Ei	Lö	Bemerkungen	Ref	Statutendatum
1		Der von einer bisherigen Registerkarte übertragene Auszug enthält keine vor dem Uebertrag gestrichenen Tatsachen, und auch keine allfälligen früheren Statutendaten oder Tagebuch- und SHAB-Zitate. Diese können auf der im Feld "Uebertrag von" bezeichneten Handelsregisterkarte eingesehen werden.	0	urspr.Stat. 04.01.1988
1		Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.	1	19.10.2004
1		In Anwendung von Art. 708 Abs. 1 OR hat das Bundesamt für Justiz der Gesellschaft die Bewilligung erteilt, vom Erfordernis abzusehen, wonach die Mehrheit der Mitglieder des Verwaltungsrates sich aus Personen zusammensetzen muss, die in der Schweiz wohnhaft sind und das Schweizer Bürgerrecht besitzen.		
1		Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder, wenn ihre Namen und Adressen bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, auf schriftlichem Weg.		

Ei	Lö	Besondere Tatbestände	Ref	Publikationsorgan
1		Uebernahm gemäss Sachübernahmevertrag vom 4.1.1988 und dazugehöriger Aufstellung Beteiligungen der ASEA AB und Gruppenguthaben zum Preise von CHF 1'379'875'998.--	1	SHAB
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Beteiligungen AG, in Zürich. Aktiven von CHF 73'440'024.53 und Passiven von CHF 62'038'722.50 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 13.12.1994 und Fusionsbilanz per 30.09.1994 durch Universalsukzession an die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Equity AG, in Zürich. Aktiven von CHF 33'808'453.11 und Passiven von CHF 1'434'000.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 15.10.2001 und Fusionsbilanz per 30.09.2001 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Venture Capital Ltd, in Baden. Aktiven von CHF 19'484'179.-- und Passiven von CHF 220'741.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 07.03.2002 und Fusionsbilanz per 01.01.2002 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		



HANDELSREGISTER DES KANTONS ZÜRICH

CH-020.3.900.058-8

ABB Asea Brown Boveri Ltd

Zürich

Notaria 5ra

3.900.058-8
Eintragungen
Ae Lö Persn

Alle Eintragungen

Ei	Lö	Besondere Tatbestände	Ref	Publikationsorgan
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Future AG, in Zürich. Aktiven von CHF 1'383'126.-- und Passiven von CHF 33'000.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 24.7.2002 und Fusionsbilanz per 1.7.2002 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Participation AG, in Baden. Aktiven von CHF 4'818'152'736.-- unter welchen Aktien der übernehmenden Gesellschaft enthalten sind - und Passiven von CHF 1'800'292'289.-- der ABB Participation AG gemäss Bilanz per 01.08.2002 gehen durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Es findet keine Kapitalerhöhung statt, da die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft aus den durch die Fusion erworbenen eigenen Aktien der übernehmenden Gesellschaft vollständig abgefunden werden.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Financial Services Ltd, in Zürich. Aktiven von CHF 66'111'191.-- und Passiven von CHF 23'276'147.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 26.08.2003 und Fusionsbilanz per 01.07.2003 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Manufacturing and Consumer Industries Management AG, in Zürich. Aktiven von CHF 3'434'961.-- und Passiven von CHF 1'751'109.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 22.10.2003 und Fusionsbilanz per 1.10.2003 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Corporate Management Services AG, in Zürich. Aktiven von CHF 40'198'646.-- und Passiven von CHF 38'894'563.-- gehen gemäss Fusionsvertrag vom 08.12.2003 und Fusionsbilanz per 01.12.2003 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.		
1		Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion die ABB Holding AG, in Zürich. Aktiven von CHF 4'730'243'000.-- unter welchen die Aktien der übernehmenden Gesellschaft enthalten sind - und Passiven von CHF 584'373'218.-- der ABB Holding AG gemäss Bilanz per 1.12.2003 gehen durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über. Es findet keine Kapitalerhöhung statt, da die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft aus den durch die Fusion erworbenen eigenen Aktien der übernehmenden Gesellschaft vollständig abgefunden wird.		
1		Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der ABB Schweiz Holding AG, in Baden (CH-400.3.018.550-5), gemäss Fusionsvertrag vom 22.11.2004 und Bilanz per 31.10.2004. Aktiven von CHF 952'783'405.77 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 39'265'751.12 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da die übernehmende Gesellschaft sämtliche Aktien der übertragenden Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.		
1		Fusion: Übernahme der Aktiven und Passiven der ABB International Services AG, in Zürich (CH-020.3.003.138-4), gemäss Fusionsvertrag vom 28.11.2007 und Bilanz per 01.11.2007. Aktiven von CHF 3'548'136.46 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 2'084'658.90 gehen auf die übernehmende Gesellschaft über. Da die übernehmende Gesellschaft sämtliche Aktien der übertragenden Gesellschaft hält, findet weder eine Kapitalerhöhung noch eine Aktienzuteilung statt.		

Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

Ei	Lö	Zweigniederlassung (en)	Ei	Lö	Zweigniederlassung (en)

Ze	Ref	TR-Nr	TR-Datum	SHAB	SHAB-Dat.	Seite / Id	Ze	Ref	TR-Nr	TR-Datum	SHAB	SHAB-Dat.	Seite / Id
ZH	0		(Auslassung)		(Auslassung)		ZH	3	3243	22.01.2010	19	28.01.2010	28 / 5465844
ZH	1	26526	10.07.2009	135	16.07.2009	35 / 5142690	ZH	4	5183	03.02.2010	27	09.02.2010	25 / 5485298
ZH	2	38969	06.10.2009	197	12.10.2009	24 / 5288224	ZH	5	10218	10.03.2010	52	16.03.2010	23 / 5543658

Ei	Ae	Lö	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
	1		Anliker, Alexander, von Gondiswil, in Würenlos		Kollektivunterschrift zu zweien

Zürich, 31.03.2010

Fortsetzung auf der folgenden Seite

HANDELSREGISTER DES KANTONS ZÜRICH

3.900.058-8

ABB Asea Brown Boveri Ltd

Zürich

3

Zintragungen

Ae	Lö	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
1		Arnold, Urs, von Richenthal, in Unterägeri		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Brown, Richard Allen, Bürger der USA, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Elzvik, Eric, schwedischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	3 Enhörmann, Hans, schwedischer Staatsangehöriger, in Wollerau		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Gerber, Michel, von Zürich und Langnau im Emmental, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Gisler, Peter, von Bürglen UR, in Unterentfelden		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Gruenhagen, Richard, deutscher Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Haller, Clarissa, deutsche Staatsangehörige, in Allschwil		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	5 Haltenberger, Claudia, von Hirzel, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Hartmann, Peter, von Möriken-Wildegg, in Windisch		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Hoof, Ulf, schwedischer Staatsangehöriger, in Meilen		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Jonsson, Ulla, schwedische Staatsangehörige, in Thalwil		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Liebold, Henry K., deutscher Staatsangehöriger, in Uster		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Nilsson, Hans-Anders, schwedischer Staatsangehöriger, in Adliswil		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Ortiz, Sandra, deutsche Staatsangehörige, in Rafz		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Roscoe, Adam, britischer Staatsangehöriger, in Wädenswil		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Rubinic, Natascia, italienische Staatsangehörige, in Kilchberg ZH		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Ruckstuhl, Martina, von Tamins, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Spiesshofer, Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Zollikon		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Steel, Gary, britischer Staatsangehöriger, in Zumikon		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Ström, Olle Karl Olof Georg, schwedischer Staatsangehöriger, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Weibel, Beat, von Zürich und Jonschwil, in Uitikon		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Ziegler, Armin, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Zimmerli, Michael, von Oftringen, in Obersiggenthal		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Windfuhr, Kirsten, deutsche Staatsangehörige, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Demaré, Michel, belgischer Staatsangehöriger, in Freienbach	Präsident des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
1		de Saint Victor, Diane, französische Staatsangehörige, in Zug	Vizepräsidentin des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Hall, Alex, britischer Staatsangehöriger, in Baar	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
1		Fürer, Thomas, von Baar und Waldkirch, in Baar	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
1	1	Kasi, Hannu, finnischer Staatsangehöriger, in Erlenbach ZH	Mitglied des Verwaltungsrates	Kollektivunterschrift zu zweien
1		Ernst & Young AG, in Zürich	Revisionsstelle	
1		Eble, Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Helmig, Daniel, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Hotz, Jörg, von Zürich, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Lelli, Fabrizio, von Niederlenz, in Binningen		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Popper, Ronald, von Diemtigen, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Schmidt, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Schultheiss, Ralf, von Basel, in Ennetbaden		Kollektivunterschrift zu zweien
1	3	3 Stephan, Volker, deutscher Staatsangehöriger, in Bülach		Kollektivunterschrift zu zweien
1	4	4 Ueher, David Lee, amerikanischer Staatsangehöriger, in Herliberg		Kollektivunterschrift zu zweien
1		Speekenbrink, Dominique, niederländische Staatsangehörige, in Zürich		Kollektivunterschrift zu zweien
2		Reimer, Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Rafz		Kollektivunterschrift zu zweien
2		Widmer, Raphael, von Ebnet-Kappel, in Zumikon		Kollektivunterschrift zu zweien
3		Terwiesch, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Maur		Kollektivunterschrift zu zweien



HANDELSREGISTER DES KANTONS ZÜRICH

Notaria 5ta

CH-020.3.900.058-8

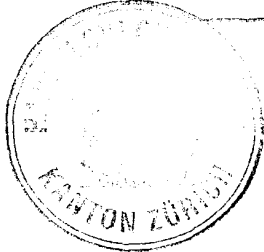
ABB Asea Brown Boveri Ltd

Zürich

4

Alle Eintragungen

Zürich, 31.03.2010



Beglaubigter

Auszug

Der Registerführer i.V.

[Signature]

Dieser Auszug aus dem kantonalen Handelsregister hat ohne die nebenstehende Originalbeglaubigung keine Gültigkeit. Es enthält alle gegenwärtig für diese Firma aktuellen Eintragungen sowie allfällig seit 10.07.2009 gestrichene Eintragungen. Auf besonderes Verlangen kann auch ein Auszug erstellt werden, der lediglich die gegenwärtig aktuellen Eintragungen enthält.

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Pais: Confederación Suiza, Cantón de Zurich
Confederação Suíça, Cantão de Zurique
El presente documento público / Este documento público
2. Ha sido firmado por *Ursula Herrmann*
foi assinado por
3. Actuando en calidad de *Mitarbeiterin*
na sua qualidade de
4. Se halla sellado/timbrado con/está provisto do selo/carimbo do (da)
..... *Handelsregisteramt Kanton Zurich*

Certificado

5. En/em 8090 Zurich/Zurique
6. El/no día *- 1 April 2010*
7. Por la Cancillería de Estado del Cantón de Zurich
pela Chancelaria de Estado do Cantão de Zurique
8. Con el número/sob o No. *7574/2010*
9. Sello/timbre/selo/carimbo *30.-*
10. Firma/Assinatura *[Signature]*

A. Bachmann





REPÚBLICA DEL ECUADOR
OFICINA GENERAL DE REGISTRO Y
CATASTRO

IDENTIDAD

170673533-7

BIRTE MARIA PEDERSEN KERSTEN
HAMBURGO-NORUEGA

19 FEBRERO DE 1951

EXT. 28 20023 60849 F

QUITO PCIA-1998 EXT.

B. P. Pedersen



NORUEGA

E3333 V3222

DIVORCIADA

SECUNDARIA

LCTVS .PERM. POR LEY

PER PEDERSEN

CHRISTA MARIA KERSTEN

QUITO-30-4-2003

QUITO-30-4-2015

AFP

DEN 0530545

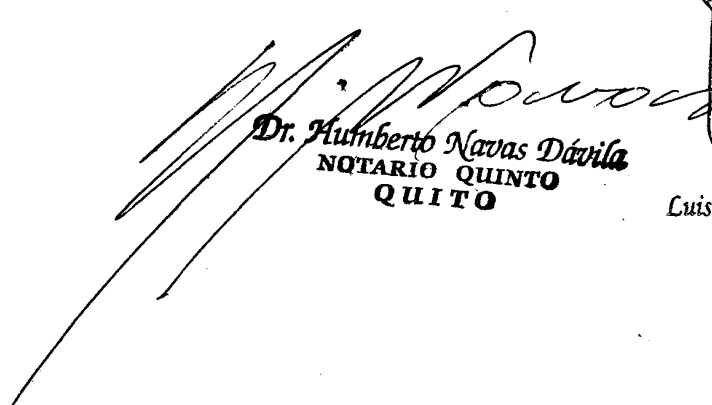
Pch

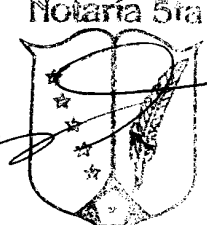


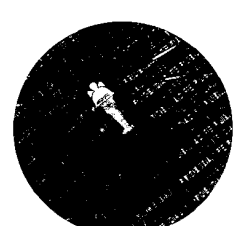
...ZON DE PROTOCOLIZACIÓN: A petición de la Doctora Daniela Cascante, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Quinta a mi cargo, el certificado del Registro Mercantil del cantón Zurich reespecto de la compañía ABB ASEA BROWN BOVERI LTD., en once fojas útiles y con esta fecha.- Quito, a diez de mayo del año dos mil diez.-

Firmado) Doctor Luis Humberto Navas Davila. NOTARIO QUINTO DEL DISTRITO METROPOLITANO DE QUITO. SIGUE UN SELLO.-

SE PROTOCOLIZO ANTE MI Y EN FE DE ELLO CONFIERO ESTA COPIA CERTIFICADA, DEBIDAMENTE FIRMADA Y SELLADA EN LOS MISMOS LUGAR Y FECHA DE SU PROTOCOLIZACION.


Dr. Humberto Navas Davila
NOTARIO QUINTO
QUITO

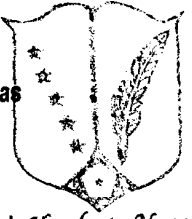
Notaría 5ta

Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador



Notaría Sta

PROTOCOLIZACIÓN

Fecha 10.05.2012 Di. 3 copias



Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

Señor
NOTARIO DEL CANTÓN QUITO
Ciudad.-

Señor Notario:

Daniela Cascante, abogada en libre ejercicio, por medio de la presente solicito proceda a incluir en su Protocolo un certificado de la compañía ABB Asea Brown Boveri Ltd.

Una vez realizada la referida protocolización, solicito se sirva entregarme tres copias certificadas de la misma.

Atentamente,

Daniela Cascante

Daniela Cascante
Mat. No. 12810 C.A.P.

CERTIFICACIÓN

A QUIEN PUEDA INTERESAR:

ABB Asea Brown Boveri Ltd., una compañía de responsabilidad limitada debidamente establecida de conformidad con las leyes de Suiza, con oficinas principales en Affolternstrasse 44, CH-8050 Zurich, Suiza, por el presente instrumento certifica que:

1. ABB Asea Brown Boveri Ltd. es propietaria de 96,87% del capital de ABB Ecuador S.A., una sociedad anónima constituida de conformidad con las leyes del Ecuador, con su oficina principal en Av. Atahualpa OE1-198 y Av. 10 de Agosto, Edificio ABC, pisos 10 y 11, Quito, Ecuador.
2. ABB Asea Brown Boveri Ltd. es parte del Grupo ABB de compañías y es una compañía totalmente controlada por ABB Ltd.
3. El 28 de junio de 1999, ABB Ltd. introdujo una clase única de acciones de ABB Ltd. en la Bolsa de Valores suiza y las Bolsas de Valores de Londres y Frankfurt. ABB Ltd. es una compañía cuyas acciones se cotizan en las bolsas de valores de Nueva York, Zurich y Estocolmo.

Zurich, 21 de enero de 2010
ABB Asea Brown Boveri Ltd.
[firmado]
Natascia Rubinic
Signatario autorizado

[firmado]
Ralf Schultheiss
Signatario autorizado

Legalización

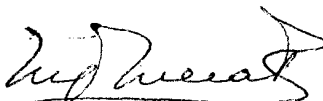
Por medio del presente instrumento certifico que las firmas precedentes son firmas autógrafas de la señora Natascia Rubinic y el señor Ralf Schultheiss, ambos autorizados para firmar conjuntamente por y a nombre de ABB Asea Brown Boveri Ltd., Zurich.

Baden, 22 de enero de 2010

El Notario: [firmado]

[sello] Fernando García, Notario de Aargau

[Texto de la apostilla en varios idiomas incluido el castellano.]


María Cecilia Mera
Traductora
C.I. 170498434-1

DILIGENCIA NOTARIAL DE AUTENTICACIÓN DE FIRMA: En el Distrito Metropolitano de Quito, Capital de la República del Ecuador, hoy día lunes diez (10) de mayo del año dos mil diez; ante mi, Doctor LUIS HUMBERTO NAVAS DÁVILA, NOTARIO QUINTO DEL CANTÓN QUITO, comparece la señora MARÍA CECILIA MERA PONCE, ecuatoriana, de estado civil casada, portadora de la C.C. No. 170498434-1; quien firmó el documento que antecede; razón por la cual certifico su autenticidad, diligencia que la celebro al amparo de lo dispuesto en el artículo dieciocho numeral tres de la Ley Notarial. De lo cual doy fe.-

Notaria 5ta



Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

Notaria 5ta

Luis Humberto Navas Dávila
NOTARIO QUINTO
QUITO

Luis Humberto Navas D.
Quito - Ecuador



CERTIFICATION

TO WHOM IT MAY CONCERN

ABB Asea Brown Boveri Ltd, a limited liability company duly established under the laws of Switzerland with principal offices at Affolternstrasse 44, CH-8050 Zurich, Switzerland, hereby certifies that:

1. ABB Asea Brown Boveri Ltd holds 96.87% of the capital of ABB Ecuador S.A., a "Sociedad Anónima" incorporated under the laws of Ecuador with its principal office located at Av. Atahualpa OE1-198 y Av. 10 de Agosto, Edificio ABC Pisos 10 y 11, Quito, Ecuador.
2. ABB Asea Brown Boveri Ltd is part of the ABB Group of Companies and is fully owned by ABB Ltd.
3. ABB Ltd introduced a single-class ABB Ltd share on June 28, 1999 on the Swiss Exchange and the stock exchanges in London and Frankfurt. ABB Ltd is a publicly listed company whose shares are traded on the stock exchanges in New York, Zurich and Stockholm.

Zurich, 21 January 2010

ABB Asea Brown Boveri Ltd

Natascia Rubinio
Authorised Signatory

Ralf Schultheiss
Authorised Signatory

Legalization

I hereby certify that the foregoing signatures
are the proper handwritings of

Mrs. Natascia Rubinic

and

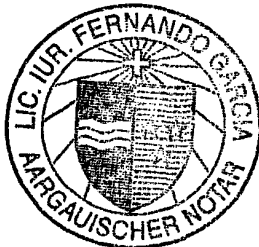
Mr. Ralf Schultheiss

both authorized to sign jointly for and on behalf of
ABB Asea Brown Boveri Ltd, Zurich.

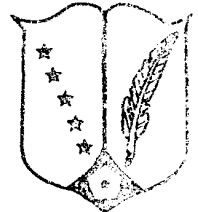
Baden, 22nd January 2010

The Notary:

[Handwritten signature]



Notaria 5ra



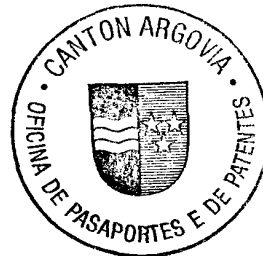
Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. País: Confederación Suiza / Cantón Argovia
País: Confederação Suíça / Cantão de Argovia
El presente documento público
Este documento público
2. ha sido firmado por Lic. Iur. Fernando Garcia
foi assinado por
3. quien actúa en calidad de AARGAUISCHER NOTAR
na sua qualidade de
4. y está revestido del sello/timbro de
está munido do carimbo/selo do
Lic. Iur. Fernando Garcia AARGAUISCHER NOTAR
Certificado
5. en 5001 Aarau
em
6. el día 25. Jan. 2010
no dia
7. por la OFICINA DE PASAPORTES E PATENTES DEL CANTON ARGOVIA
pe la DEPARTAMENTO DE PASSAPORTES E PATENTES DO CANTAO ARGOVIA
8. bajo el número.
sob o No.
9. timbre/selo
carimbo/selo
10. Firma/Assinatura:
OFICINA DE PASAPORTES E DE
PATENTES DEL CANTON ARGOVIA
DEPARTAMENTO DE PASSAPORTES
E PATENTES DO CANTAO ARGOVIA
Jeie / chefe:
In Vertretung:
Tanja Karcher

tasa/taxa SFr. 40.-



[Handwritten signature]



Embajada del Ecuador
Sección Consular
Berna, Suiza

Presentada para autenticar la firma que antecede, el Suscrito Encargado de las Funciones Consulares en Berna, Suiza, certifica que es auténtica siendo la que usa el señor Fernando García, Notario Público de Aargau, Cantón de Argovia, Suiza.

Autenticación N°. 02/10

Partida Arancelaria N°. 15.7

Valor actuación: 50USD = 65 CHF

Lugar y Fecha: Berna, 02 de febrero del 2010

Rafael Paredes

Embajador, Encargado de las Funciones Consulares del
Ecuador en Berna, Suiza



REPUBLICA DEL ECUADOR
 DIRECCION GENERAL DE REGISTRO CIVIL
 OFICINA REGISTRAL DE GUAYAS

CIUDADANIA No 170498434-1

MERA PONCE MARIA CECILIA
 PICHINCHA/QUITO/GONZALEZ SUAREZ
 22 AGOSTO 1963
 012 0200 07544 F
 PICHINCHA/QUITO
 GONZALEZ SUAREZ 1963



[Signature]

ECUATORIANA ***** VI332V2122
 CASADO ALVARO HUNCHMEYER CASTRO
 SUPERIOR QUEHACER. DOMESTICOS
 FRANCISCO MERA
 STEVIN PONCE
 QUITO 20/01/2010
 207017022
 REN 2227599




Notaría 5ta
 Luis Humberto Navas D.
 Quito Ecuador

REPUBLICA DEL ECUADOR
 CONSEJO NACIONAL ELECTORAL
 CERTIFICADO DE REGISTRO
 ELECCIONES GENERALES ECUATORIANAS

004-0066 1704984341

MERA PONCE MARIA CECILIA

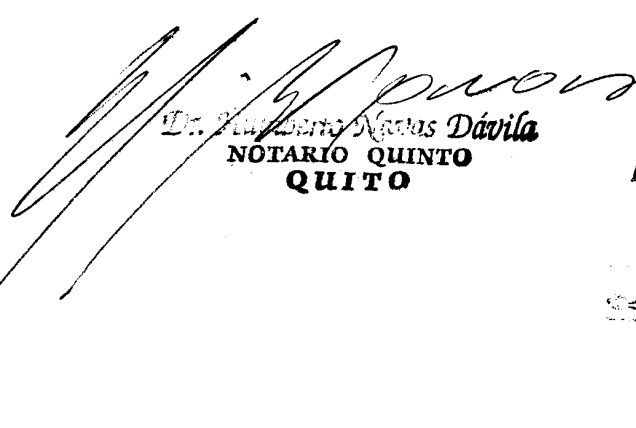
PICHINCHA/QUITO
 GONZALEZ SUAREZ 1963



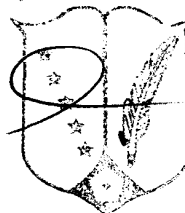
...ZON DE PROTOCOLIZACIÓN: A petición de la Doctora Daniela Cascante, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Quinta a mi cargo, el certificado de la compañía ABB ASEA BROWN BOVERI LTD., en seis fojas útiles y con esta fecha.- Quito, a diez de mayo del año dos mil diez.-

Firmado) Doctor Luis Humberto Navas Dávila. NOTARIO QUINTO DEL DISTRITO METROPOLITANO DE QUITO. SIGUE UN SELLO.-

SE PROTOCOLIZO ANTE MI Y EN FE DE ELLO CONFIERO ESTA COPIA CERTIFICADA, DEBIDAMENTE FIRMADA Y SELLADA EN LOS MISMOS LUGAR Y FECHA DE SU PROTOCOLIZACION.


Dr. Luis Humberto Navas Dávila
NOTARIO QUINTO
QUITO

Notaría 5ta



Luis Humberto Navas D.
Quito Ecuador

